



Certificato numero / Certificate number **0497/CPR/171**

CERTIFICATO DI COSTANZA DELLA PRESTAZIONE **CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE**

In conformità al Regolamento (UE) n. 305/2011 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 9 marzo 2011 (Regolamento Prodotti da Costruzione o CPR), questo certificato si applica al prodotto da costruzione
In compliance with Regulation (EU) n. 305/2011 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2011 (the Construction Products Regulation or CPR), this certificate applies to the construction product

Naspo antincendio manuale orientabile con tubazione semirigida *Manual swinging hose reel with semi-rigid hose*

impresso sul mercato sotto il nome o marchio commerciale di / placed on the market under the name or trade mark of

BOCCIOLONE ANTINCENDIO S.p.A.

Via Giacomo Grai, 1 - 28078 ROMAGNANO SESIA (NO) - ITALY

e fabbricato nello stabilimento di produzione / and produced in the manufacturing plant

Via Giacomo Grai, 1 - 28078 ROMAGNANO SESIA (NO) - ITALY

Questo certificato attesta che tutte le disposizioni riguardanti la valutazione e la verifica della costanza della prestazione descritta nell'allegato ZA della norma

This certificate attests that all provisions concerning the assessment and verification of constancy of performance described in Annex ZA of the standard

EN 671-1:2012

nell'ambito del sistema 1 per la prestazione indicata in questo certificato sono applicate e che il controllo di produzione in fabbrica condotto dal fabbricante è valutato per assicurare la

under system 1 for the performance set out in this certificate are applied and that the factory production control conducted by the manufacturer is assessed to ensure the

costanza della prestazione del Prodotto da costruzione. *constancy of performance of the construction product.*

Questo certificato è stato emesso per la prima volta il **01/07/2005** e ha validità sino a che la norma armonizzata, il prodotto da costruzione, i metodi di AVCP o le condizioni di produzione nello stabilimento non siano modificate in modo significativo, a meno che non sia sospeso o ritirato dall'organismo di certificazione di prodotto notificato.

This certificate was first issued on 01/07/2005 and will remain valid as long as neither the harmonized standard, the construction product, the AVCP methods nor the manufacturing conditions in the plant are modified significantly, unless suspended or withdrawn by the notified product certification body.

Bollate, 07/08/2025
Rev.7



Carlo Dassi
B. A. Certification

PRD N° 032B

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreement

GQ002 REV.00

pag. 1 / 4

Certificato numero / Certificate number

0497/CPR/171

CERTIFICATO DI COSTANZA DELLA PRESTAZIONE

Allegato A

CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE - Annex A

Naspo antincendio manuale orientabile con tubazione semirigida

Manual swinging hose reel with semi-rigid hose

Caratteristiche prodotto/ Product characteristics:	
Modelli lancia <i>Nozzle models</i>	SPRAYJET 3/4" ugello / nozzle: 7 mm K = 22 STARJET, SPRAYJET 1" ugello / nozzle: 8 mm K = 28 STARJET ugello / nozzle: 9 mm K = 33 SPRAYJET 1" ugello / nozzle: 10 mm K = 42
I risultati di prova relativi ai modelli di lancia sono contenuti nei seguenti Rapporti di Prova: <i>The test results for nozzle models are included in the following Test Reports:</i> nn. DC03/035F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/032F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/030F05 del/ dated 28/06/2005, DC03/033F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/037/F04 del/ dated 26/04/2004, DC03/031F05 del/ dated 28/06/2005, DC03/030F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/036F04 del/ dated 26/04/2004, DC03/016/F04 del/ dated 08/04/2004, DC03/017/F04 del/ dated 28/04/2004.	
Modelli manichetta <i>Hose models</i>	DN 25 BIANCA ART.30/F, DN 25 ROSSA ART. 30/G, DN 19-25 PVC ART. 30/S
I risultati di prova relativi ai modelli di manichetta sono contenuti nei seguenti Rapporti di Prova: <i>The test results for hose models are included in the following Test Reports:</i> nn. DC03/016/F04 del/ dated 08/04/2004, DC03/017/F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/032F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/035F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/033F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/034F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/031F05 del/ dated 28/06/2005, DC03/030F05 del/ dated 28/06/2005.	
Modelli cassetta <i>Cabinet models</i>	BASIC LINE, POLY LINE, RODI-GIUGIARO DESIGN, MURANO COLLECTION
I risultati di prova relativi ai modelli di cassetta sono contenuti nei seguenti Rapporti di Prova: <i>The test results for cabinet models are included in the following Test Reports:</i> nn. DC03/034F04 del/ dated 23/04/2004, DC03/035F04 del/ dated 23/04/2004, 0038/CER/CPD/04 del/ dated 21/12/2004, DC06/044F07 del/ dated 06/02/2007, 0001-A/CER/CPD/04 del/ dated 20/02/2004, 0001-B/CER/CPD/04 del/ dated 20/02/2004, 024/LCF/MAT/04 del/ dated 18/02/2004.	

Bollate, 07/08/2025
Rev.7

Carlo Dassi
B. A. Certification



Certificato numero / Certificate number

0497/CPR/171

CERTIFICATO DI COSTANZA DELLA PRESTAZIONE

Allegato A

CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE - Annex A

Naspo antincendio manuale orientabile con tubazione semirigida
Manual swinging hose reel with semi-rigid hose

Requisito essenziale/ Essential requirement:	Prestazione/ Performance:
4.2 Distribuzione dei mezzi estinguenti 4.2 Distribution of extinguishing media	
- Diametro della tubazione / Hose bore	passa / pass
- Portata minima / Hose bore	SPRAYJET 3/4" (7 mm) Q = 53 l/min con / with P = 0,6 Mpa STARJET, SPRAYJET 1" (8 mm) Q = 68 l/min con / with P = 0,6 Mpa STARJET (9 mm) Q = 80 l/min con / with P = 0,6 Mpa SPRAYJET 1" (10 mm) Q = 102 l/min con / with P = 0,6 Mpa
- Gittata effettiva / Hose bore	passa / pass
- Getto frazionato / Hose bore	passa / pass
4.4 Capacità di estrarre la tubazione 4.4 Ability to pull out the hose	
- Bobina - Srotolamento / Reel – Unwinding load	passa / pass
- Bobina – Frenatura dinamica / Reel – Dynamic breaking	passa / pass
- Tubazione – Lunghezza minima / Hose – Maximum length	passa / pass
4.8 Durabilità dell'affidabilità di funzionamento 4.8 Durability of operational reliability	
- Resistenza alla corrosione di parti rivestite Resistance to corrosion of coated parts	passa / pass
- Resistenza alla corrosione delle condotte di passaggio dell'acqua Resistance to corrosion of waterways	passa / pass
- Prove di invecchiamento dei materiali plastici Ageing tests for plastics materials	passa / pass

Bollate, 07/08/2025
Rev.7

Carlo Dassi
B. A. Certification



Certificato numero / Certificate number

0497/CPR/171

CERTIFICATO DI COSTANZA DELLA PRESTAZIONE

Allegato A

CERTIFICATE OF CONSTANCY OF PERFORMANCE - Annex A

Naspo antincendio manuale orientabile con tubazione semirigida

Manual swinging hose reel with semi-rigid hose

Requisito essenziale/ Essential requirement:	Prestazione/ Performance:
4.3 Affidabilità di funzionamento 4.3 Operational reliability	
- Bobina - Costruzione / Reel – Construction	passa / pass
- Bobina - Rotazione / Reel – Rotating	passa / pass
- Bobina - Snodabilità / Reel – Swinging	passa / pass
- Bobina - Resistenza agli urti / Reel – Resistance to impact	passa / pass
- Bobina - Resistenza ai carichi / Reel – Resistance to load	passa / pass
- Tubazione - Generalità / Hose - General	passa / pass
- Lancia erogatrice - Generalità / Shut-off nozzle- General	passa / pass
- Lancia erogatrice - Resistenza agli urti Shut-off nozzle- Resistance to impact	passa / pass
- Lancia erogatrice - Coppia di manovra Shut-off nozzle - Operating torque	passa / pass
- Valvola di intercettazione - Generalità Inlet stop valve - General	passa / pass
- Valvola di intercettazione - Valvola manuale Inlet stop valve – Manual valve	passa / pass
- Valvola di intercettazione -Valvola automatica Inlet stop valve – Automatic valve	passa / pass
- Proprietà idrauliche - Prova di tenuta Hydraulic properties - Resistance to internal pressure	passa / pass
- Proprietà idrauliche - Prova di resistenza Hydraulic properties - Strength	1,2 Mpa

Bollate, 07/08/2025
Rev.7

Carlo Dassi
B. A. Certification

